

Lub 3 Hli Ntuj Vas Thib 28 Xyoo 2020
TSHAJ TAWM TAM SIM NO
HU RAU: Mike North, 209-617-1596

XWM TXHEEJ TAWM TXHUA HNUB QHIA TXOG COVID-19

THOV NCO NTSOOV: Qhov no yog ib qho pauv xawm mawm. Yog thaum twg muaj ntawb ntawv tshiab no mam li faib tawm. Yog koj xav paub txog cov xov xwm uas tawm tshiab, thov mus rau: www.cdc.gov/coronavirus. Thiab yog koj xav paub ntiv, mus rau www.countyofmerced.com/coronavirus.

QHOV XWM TXHEEJ TAM SIM NO:

- Txij li hnuv Vas Xaum, lub 3 Hli Ntuj vas thib 28 xyoo 2020, lub nroog Merced County muaj li yim tus neeg uas muaj qhov kab mob COVID-19 (coronavirus tshiab).
- Tsis tas li ntawd, lub hoob kas Public Health tau hais nag hmo hais tias qhov mob no yog thawj qho uas kis tawm hauv lub nroog Merced County los. Vim li no, thiaj li tseem ceeb heev kom sawvdaws nyob twj ywm hauv tsev tsis txhob tawm, mloog txog cai lawv tau muaj tseg, tsuas yog tawm hauv tsev mus ua tej yam tseem ceeb los sis yuav khoom noj haus yug yus txoj sia xwb.
- Raws li cov ntawd ntawv uas tus neeg muaj mob no tau hais, cov ua haujlwm nram Public Health mam li xwj thiab muaj los xav seb nws kis li cas, kis loj npaum cas thiab mus nrog cov neeg uas nws tau kis los sis tau nrog ua ke tham.
- Raws li txoj cai, lub Hoom Kas Public Health qhia tsis tau tus neeg no tej ntawb ntawv hais tias tus uas muaj qhov kab mob no yog leej twg.
- XOV XWM TSHIAB TXOG COV NEEG UAS TAU MUS KUAJ MOB: Kom txog thaum daim ntawv ceeb toom tawm ntiv, peb yuav tsis qhia ntiv tias muaj pes tseg leej tau mus kuaj mob txog COVID-19 rau hauv daim ntawv tshaj tawm tshiab no lawm. Cov naj npawb uas tau muaj qhia rau sawvdaws yav tas los lawm tsuas yog cov naj npawb uas tau kuaj mob nyob rau hauv public health xwb, tsis muaj cov es kuaj nyob rau tom cov chaw kuaj mob, kuaj ntshav, kuaj zis, hoom maum loj los sis hoom maum me (cov chaw no lawv tsis qhia cov naj npawb rau Public Health Department tias muaj pes tsawg leej.) Thiab vim tias cov chaw kuaj mob, kuaj ntshav thiab kuaj zis no kuj muaj ntau mi ntsis lawm thiab ces cov naj npawb txhua hnuv yuav qhia tsis tau tseeb tseeb tias muaj pes tsawg leej tau mus kuaj lawm. Yuav tsis tshua tseeb heev. Ua raws li lwm cov nroog qab, lub Public Health Department tab tom nrhiav kev tshiab uas yuav ua kom lawv yuav txais tau cov naj npawb los ntawm txhua qhov chaw uas kuaj mob no kom tseeb thiab qhia tau hais tias muaj pes tsawg leej es twb mus kuaj lawm tiam sis lawv twb tsis muaj mob rau cov xov xwm tshiab yav pem suab. Lub hoob kas Public Health Department twb tau txais cov naj npawb thiab twb tau qhia txog cov uas kuaj tau qhov mob tias muaj pes tsawg leej lawm.
- Nyob rau lub xeev California, muaj 4,900 tus neeg uas muaj mob thiab muaj 101 tus neeg uas twb tau tas sim neej lawm.

TEJ YAM HAUJ LWM UA NYUAM QHUAV UA TSIS NTEV NO:

- Merced County Public Health niaj hnuv koom tes nrog cov nom tswv kav teb chaw, kav lub xeev, kav lub nroog thiab kav lub zos tham txog txoj kev tiv thiav rau yav pem suab. Lawv kuj koom tes nrog California Department of Public Health thiab Centers for Disease Control and Prevention saib xyuas txog COVID-19.
- Los mus sib koom tes nrog rau lub Hoob Kas Merced County Office of Emergency Services thiab niaj hnuv tham txog xwm txheej ntawm cov Hoob Kas nom tswv hauv lub nroog, tsev kawm ntawv thiab cov neeg uas ua hauj lwm pab saib xyuas tib neeg txoj kev noj qab nyob zoo hauv peb lub nroog.
- Lub Hoob Kas Merced County Office of Emergency Services thiab Merced County Department of Public Health los sib koom tes rau hnuv tim 13 lub 3 Hli Ntuj los hais tias muaj xwm txheej ceev. Nyob rau hnuv 16 lub 3 Hli Ntuj, lawv thiab li hu ib lub rooj sab laj es cov Board of Supervisors thiab pom zoo daim ntawv ntawd. Nyob rau lub 3 Hli Ntuj Vas Thib 19, tus Tswv Kav Xeev California Gavin Newsom tau hais tawm rau nws daim ntawv N-33-20, thov kom sawvdaws nyob twj ywm hauv tsev. Nyob rau hnuv vas thib 20 lub 3 Hli Ntuj, Merced County's Health Officer kuj tau pom zoo thiab xa daim ntawv tawm kom cov pej xeem nyob rau lub nroog nyob twj ywm hauv tsev tsuas yog tawm mus uas hauj lwm los sis muaj yuav khoom tseem ceeb xwb (li khoom noj khoom haus).
- Merced County Board of Supervisors lub rooj sab laj nyob rau hnuv tim 31 lub 3 Hli Ntuj, lub Board Chambers yuav tsis qheb qhov rooj rau cov pej xeem vim tias tsis xav kom qhov COVID-19 no kis loj ntxiv. Thov mus saib hauv County qhov website nyob rau <http://www.countyofmerced.com/boardagenda> yog xav paub ntxiv.
- Cov tsheb npav tseem ua hauj lwm thiab khiav tiam sis tsis txhob caij tsheb npav tsuas yog tias muaj kev tseem ceeb yuav mus yuav koom noj los sis muaj qhov chaw tseem ceeb xwb thawm lub sijhawm muaj qhov COVID-19 no. Tsis tas li ntawm, peb tseem nrhiav kev los tiv thaiv thiab pab cov caij thiab tsav npav ntawd. (Mus saib video nyob rau hauv: <http://www.facebook.com/MercedCounty>)
- Lus qhia taum txog cov chaw pub dawb thiab txoj kev sib pab twb muaj ntxiv rau hauv <http://www.facebook.com/MercedCounty> thiab <http://www.countyofmerced.com/coronavirus>.
- Lub Hoob Kas Merced County Public Health Department Operations Center twb qheb thaum lub 16 Hli Ntuj Vas Thib 27 Xyoo 2020 (62 hnuv) los mus npaj tos txog rau COVID-19 uas nyob ib ncig ntawm peb lub zos thaib lub nroog. Lub Merced County Emergency Operations Center qheb lawv lub qhov rooj thiab tso qhov no rau theem 1 ntawm qhov lawv yuav los pab neeg.

KEV TSHAJ TAWM TSHIAB RAU QHO KEV KUAJ TXOG COVID-19:

- Nyob rau hauv txoj kev kho mob rau pej xeem, txhua tus tib neeg uas muaj mob raws li CDC txoj cai raug mob nhyav hauv lub nroog Merced County twb coj mus kuaj lawm. Txoj kev kuaj mob nyob thoob plaws rau lub xeev California tsis tshua muaj ntau raws li cov neeg ua hauj lwm rau lub xeev tau hais ntau zaus, vim li ntawm thiab li mus kuaj qeeb qeeb.
- Public Health niaj hnuv nrhiav kev los mus kuaj mob lub pab rau cov nais maum thoob lub nroog kom lawv thiab yuav kuaj tau ntau ntxiv. Lawv yuav qhia rau peb paub yog tias kuaj tau

cov neeg muaj mob (txawm yog lo ntawm public health los sis cov chaw kuaj mob, ntshav thiab zis).

- Lub av thiv no, cov ua hauj lwm rau Public Health qheb lawv lub “mobile specimen collection site” rau COVID-19 rau cov neeg uas lawv tus naim maum xa mus kuaj. Lawv tseem tham seb yuav ua zoo li cas ntxiv tiam sis li cas los yuav tau npaj ua mus. Lawv yuav qheb ib qhov chaw no nyob rau sab hnuv tuaj, ib qhov nyob rau sab hnuv poob rau hauv lub nroog es nws thiaj yuav kuaj tau kab mob nrawm mi ntsis. LUS CEEB THOOM: Yog leej twg yuav mus siv cov chaw no, yuav tsum teem sij hawm ua ntej thiab yuav tsum yog xa los ntawm Public Health ua ntej thaum koj yuav mus ntawd. Tus twg los xij, yog lawv tsis tau pom zoo thiab xa koj mus, lawv yuav tsis kuaj koj.

COVID-19 COV TSOS MOB THIAB COV KEV CEEV FAJ:

- Coronavirus cov tsos mob muaj li: mob sib mus txog rau mob ntsws hanyav, ua npaws, hnoos thiab ua pa nyuaj. Yog tsos mob muaj tshwm tawm, tus neeg mob yuav tsum nyob twj ywm hauv tsev thiab cais nws tus kheej ntawm lwm tus.
- Yog muaj leej twg tau mus cuag nrog ib tug neeg uas tej zaum muaj qhov kab mob COVID-19 thiab cov tsos mob no yuav tsum hu nws to nais maum thiab lub hoob kas saib xyuas txoj kev noj qab nyob zoo sai li sai tau.
- Yuav tsum hu koj tus nais maum ua ntej tso mam mus tom koj tus nais maum lub hoob kas. Tsis txhob hu 911 yog koj xav tias koj muaj COVID-19 tsuas yog koj muaj kev muaj mob hanyav heev thiab yuav tsum tau kev pab xwb.
- Lub sij hawm no yog ib lub sij hawm uas sawvdaws kuj raug muaj npaws thiab vim yog caij ntuj no. Nws muaj ntau yam kev uas koj yuav tiv thaiv tau koj tus keej thiab cov uas nyob ib ncig ntawm koj:
 - Ntxuav koj ob txhais tes xaum maum nrog suj npus thiab dej li 20 ses nkoos.
 - Tsis txhob kov koj qhov muag, qhov ntswg thiab qhov ncauj yog tias koj tsis tau ntxuav tes.
 - Tsis txhob nyob ze ze ntawm ib tug neeg uas muaj mob.
 - Tsis txhob mus ua hauj lwm, mus kawm ntawv los sis mus ze ze ntawm lwm tus neeg yog tias koj muaj tsos mob ib yam li ua npaws los sis hnoos.
 - Yog tias koj txham los sis hnoos, muab ib daig ntawv tshuab ntswg los npog koj qhov ncauj es hnoos los sis txham rau daim ntawv tas ces muab daim ntawv coj mus pov tseg.

MUAJ NTAU YAM QHUAB QHIA UAS YUAV PAB TAU KOJ:

- **Yog koj xav tau xov xwm tshiab txog COVID-19 mus sau koj qhov email rau:** www.countyofmerced.com/coronavirus
- Merced County Public Health webpage uas muaj ntau ntawv txog COVID-19:
 - www.countyofmerced.com/coronavirus
- Yog xav paub txog hu rau Merced County Public Health:
 - 209-381-1180 (Lus Askiv, lus Mev thiab lus Hmoob. Muaj tus tib neeg yuav nrog koj tham thaum 8 moos sawv ntxov mus txog 5 moos tsaus ntuj.)
- Yog muaj lus nug tshwj xeeb txog COVID-19 **email** mus rau Merced County Public Health:
 - COVID-19@countyofmerced.com.
- **Yog xav paub ntxiv txog CDC:**

- <https://www.cdc.gov/coronavirus/2019-ncov/whats-new-all.html>
- Yog xav paub txog kev pab hauv tsev los sis rau yus tsev neeg:
 - <https://www.cdc.gov/coronavirus/2019-ncov/community/home/index.html>
- Nrog koj **cov menyuam** tham txog coronavirus:
 - <https://www.pbs.org/parents/thrive/how-to-talk-to-your-kids-about-coronavirus>
- Txoj cai pab cov neeg muaj lub hoob kas hauj lwm los sis taj laj thiab cov tsev ntawd:
 - <https://bit.ly/2IH2G2u>
 - <http://www.covid19.ca.gov/>
- Yog tias taj laj muab khoom nce nqe kim vim muaj kab mob no qhia rau:
 - <http://www.countyofmerced.com/3381/Price-Gouging>
- Yog tias muaj neeg siv khoom dag los sis dag txog tej khoom:
 - <http://www.countyofmerced.com/2322/Consumer-Fraud>

###